

UNDERTECKNINGSPROTOKOLL TILL AVTALET FÖR TEKNISKA SEKTORN 2001–2002 (TS-01)

§ 1 Verkställandet av det inkomstpolitiska avtalet

Genom detta tjänste- och arbetskollektivavtal (TS-01) verkställs det 17.11.2000 undertecknade förhandlingsresultatet för det inkomstpolitiska avtalet inom tillämpningsområdet för avtalet för tekniska sektorn.

§ 2 Avtalets innehåll och giltighetstid

Avtalet för tekniska sektorn 2000, som undertecknades 10.2.2000, upphör att gälla 31.1.2001.

TS-01 är i kraft 1.2.2001–31.1.2003. Efter 31.1.2003 fortsätter avtalet att gälla ett år i sänder, om inte någondera parten skriftligt säger upp det minst sex veckor innan avtalsperioden går ut. Även om avtalet sägs upp är bestämmelserna i TS-01 i kraft tills parterna gemensamt konstaterar att förhandlingarna om ett nytt avtal har slutförts eller tills någon part skriftligt uppger sig anse att förhandlingarna är slutförda.

§ 3 Allmänna förhöjningar

Den allmän förhöjningen 1.2.2001

Den uppgiftsrelaterade lönen för tjänsteinnehavare och arbetstagare höjs 1.2.2001 med 225 mk (37,84 €) i månaden, dock minst med 2,2 %. I förhöjningen ingår en jämställdhetspott enligt det inkomstpolitiska avtalet. Tjänsteinnehavarnas och arbetstagarnas individuella lön och separattilllägg höjs med samma procenttal som deras uppgiftsrelaterade lön.

Den allmänna förhöjningen 1.3.2002

Den uppgiftsrelaterade lönen för tjänsteinnehavare och arbetstagare höjs 1.3.2002 med 30 € (179 mk) i månaden, dock minst med 1,9 %. Tjänsteinnehavarnas och arbetstagarnas individuella lön och separattilllägg höjs med samma procentsats som deras uppgiftsrelaterade lön.

Justering av minimilönen inom lönegrupporna

I § 8 i TS-01 finns bestämmelser om minimilönen i de olika lönegrupporna. Följande minimilöner gäller fr.o.m. 1.2.2001: Grupp I: 6 889 mk (1 158,65 €), grupp II: 7 784 mk (1 309,17 €) och grupp III: 13 288 mk (2 234,88 €).

Minimilön

I § 10 i TS-01 finns bestämmelser om minimiinkomsten. Fr.o.m. 1.2.2001 är den 6 373 mk (1 071,86 €) i månaden.

Deltidsarbetande

I § 11 i TS-01 finns bestämmelser om löner för deltidssarbete.

Bitjänstnehavare

Sådana löner för bitjänstnehavare som inte bestäms enligt bestämmelserna för deltidssarbete, höjs 1.2.2001 med 2,2 % och 1.3.2002 med 1,9 %.

§ 4 Branschpotter

Branshpotten 1.2.2001

Branshpotten på 0,5 % enligt det inkomstpolitiska avtalet används enligt överenskommelse som en lokal justeringsmån som räknas på lönesumman i november 2000.

Trots vad som står i tillämpningsdirektivet i § 5 mom. 1 i detta underteckningsprotokoll, används justeringsmånen på 0,5 % till att betala branschtillägg enligt § 13 mom. 1 och 2 i TS-01 till de tjänsteinnehavare och arbetstagare som på grund av tillämpningsdirektivet inte kunnat få branschtillägg av den storlek som förutsätts i § 13 mom. 1 och 2. Om justeringsmånen inte räcker till för att betala branschtillägg på 5 och 9 %, kan branschtilläggen också vara mindre.

Till den del som justeringsmånen inte går åt till betalning av branschtillägg enligt mom. 2 ovan, används den för betalning av individuella löner eller för att rätta till missförhållanden i uppgiftsrelaterade löner. Om arbetsgivaren och de lokala tjänsteinnehavar- och arbetstagarorganisationer som på en eller flera nivåer hör till avtalsorganisationerna i TS-01, inte uppnår samförstånd om hur justeringsmånen i detta moment skall fördelas så rättvist som möjligt, betalas justeringsmånen som en jämnstor procentuell allmän förhöjning.

Justeringsmånen skall vara lika stor från tidpunkten då den införs till dess att avtalsperioden löper ut, men den individuella lön som betalas till en tjänsteinnehavare eller en arbetstagare kan variera enligt bestämmelserna i § 12 i TS-01.

Branschpotten 1.3.2002

Branschpotten på 0,3 % enligt det inkomstpolitiska avtalet används enligt överenskommelse som en lokal justeringsmån. Den räknas ut och används på samma sätt som den justeringsmån som infördes 1.2.2001.

§ 5 Tillämpningen av branschtillägget

Mom. 1 och 2 i § 13 i TS tillämpas inte på de tjänsteinnehavare och arbetstagare som fram till den dag lönebestämmelserna i TS-95 trädde i kraft fick ett branschtillägg som är minst lika stort som det som anges i ovan nämnda moment, inte heller på de tjänsteinnehavare och arbetstagare som avses i § 4 mom. 2 punkt 2 i underteckningsprotokollet till TS-98.

Tillämpningsdirektivet ovan gäller till 28.2.2002. Om de tillgängliga justeringsmånen och de eventuella individuella lönedelarna inte räcker till för att betala branschtillägg på 5 och 9 %, kan också mindre branschtillägg ges till utgången av avtalsperioden 31.1.2003.

§ 6 Införande av euro

I detta tjänste- och arbetskollektivavtal anges alla belopp för år 2001 först i mark och penni och därefter i euro och cent.

Alla belopp i mark omräknas i avtalet med den officiella omräkningskursen 1 euro = 5,94573 finska mark. Beloppen i euro avrundas med normala avrundningsregler till närmaste cent, om inte tiondels cent behövs för att kostnadsmotsvarigheten skall uppfyllas. Om beloppet efter omräkningen ligger exakt mitt emellan två tal avrundas det uppåt. Löner och lönedelar i euro anges med en cents noggrannhet (euro + 2 decimaler). Samma omräkningsprincip bör iaktas också i lokala avtal.

Fr.o.m. 1.1.2002 betalas lönerna i euro.

§ 7 Ersättningar för resekostnader

Under avtalsperioden justeras resekostnadsersättningarna utöver vad som särskilt bestäms i bilaga 17 till AKTA. Justeringarna följer i tillämpliga delar de justeringar som gäller resekostnadsersättningar för statstjänstemän.

§ 8 Uppbörd av medlemsavgifter till fackföreningar

Vid uppbörden av medlemsavgifter för fackanslutna arbetstagare följs de anvisningar som getts 9.4.1997 (Kommunala arbetsmarknadsverkets cirkulär 11/1997).

§ 9 Den ekonomiska utvecklingen och indexvillkor

Den inkomstpolitiska utredningskommissionen undersöker den ekonomiska situationen, konkurrenskraften, sysselsättningen och pris- och förtjänstutvecklingen i Finland och det övriga euroområdet samt konstaterar hur mycket konsumentprisindex (1995 = 100) har stigit från januari 2001 till december 2001.

I januari 2002 kommer parterna i det inkomstpolitiska avtalet att utifrån kommissionens utredning göra en bedömning av den ekonomiska utvecklingen och ingå en överenskommelse om de åtgärder utvecklingen eventuellt föranleder. Indexvillkoret här nedan tillämpas om inte parterna i det inkomstpolitiska avtalet enhälligt kommer överens om något annat.

Om konsumentprisindex (1995 = 100) stiger med mer än 2,6 % från januari 2001 till december 2001, höjs lönerna i samband med följande allmänna förhöjning med ett belopp som motsvarar överskridningen. Stegningen i konsumentprisindex räknas utgående från poängtal med två decimaler. Därefter avrundas den till ett förändringsprocenttal med en decimal. Förhöjningar på 0,4 % eller mindre betalas dock inte ut. Den inkomstpolitiska utredningskommissionen konstaterar förändringen i konsumentprisindex och storleken på en eventuell indexförhöjning.

§ 10 Förtjänstutvecklingsklausul

Parterna i det inkomstpolitiska avtalet sammanträder i april–maj 2002 för att dryfta den allmänna ekonomiska situationen och förtjänstutvecklingen och för att utreda hur de mål som ställts upp för avtalet uppnåtts.

Förtjänstutvecklingen granskas under perioden IV/2000–IV/2001 eller under en motsvarande statistikperiod. Den inkomstpolitiska utredningskommissionen bistår vid behov vid utredningsarbetet. Man kommer att utreda hur jämnt inkomsterna har utvecklats under avtalsperioden för alla löntagare och inom olika sektorer eller avtalsområden, med beaktande av de mål som uppställdes för lönerna i detta avtal. Parterna i det inkomstpolitiska avtalet avtalar om hur väl utredningarna skall täcka de enskilda sektorerna och avtalsområdena.

Parterna avtalar också om vilka åtgärder som eventuellt behöver vidtas.

Om någon av parterna anser att man i förtjänstutvecklingsgranskningen för någon sektors eller något avtalsområdes del inte har nått det slutresultat som avses i avtalet, kan parten kräva att granskningen överförs till en skiljenämnd som tillsätts i enlighet med vad som närmare avtalats i förhandlingsresultatet i det inkomstpolitiska avtalet.

§ 11 Betalning av justerade löner

De justerade lönerna, arvodena och tilläggen betalas första gången senast inom två månader och de retroaktiva förhöjningarna senast inom tre månader efter att justeringarna trätt i kraft. I de stora kommuner och samkommuner där dessa tidsfrister av uträkningstekniska skäl inte kan iakttas i fråga om arvoden och tillägg skall de första justeringsbeloppen betalas senast inom tre månader och de retroaktiva förhöjningarna senast inom fyra månader efter ikraftträdandet. De justerade förhöjningar som utgår från arbetstiden betalas till periodarbetare fr.o.m. det datum då justeringarna träder i kraft eller från ingången av den period som börjar närmast efter detta datum.

§ 12 TS-arbetsgruppen

Avtalsparterna förhandlar under avtalsperioden och iakttar då principen om fortlöpande förhandlingar.

Den TS-arbetsgrupp som avtalsparterna tillsatt fortsätter utvecklingen av TS och arbetar för att de lokala lönesystemen skall fungera.

§ 13 Arbetsgrupp för brand- och räddningsväsendet

Parterna tillsätter en arbetsgrupp med uppgift att utreda hurdana löne- och arbetstidssystem som behövs för att den riksomfattande reformen inom räddningsväsendet skall kunna genomföras och de regionala räddningsverken kunna inrättas på ett ändamålsenligt sätt.

§ 14 Förfall

Om det förhandlingsresultat för det inkomstpolitiska avtalet som undertecknades 17.11.2000 inte undertecknas som ett inkomstpolitiskt avtal, förfaller detta avtal.

Helsingfors den 13 december 2000

KOMMUNALA ARBETSMARKNADSVERKET

AKAVA-OS RF

KOMMUNFACKETS UNION RF

FÖRHANDLINGSORGANISATIONEN FÖR TEKNIK OCH GRUNDSERVICE FKT RF